



# PÁSZTÓI HÍRLAP

2014. június

\*

VÁROSPOLITIKAI TÁJÉKOZTATÓ

\*

XXV. évfolyam 5. szám

## Fidesz-KDNP támogatással a polgármesteri székért

**Július 1-jén közös sajtótájékoztatót tartott Becsó Zsolt, a Fidesz-KDNP országgyűlési képviselője, a Nógrád Megyei Közgyűlés elnöke és Sisák Imre, Pásztó polgármestere. Bejelentették, hogy a 2014. október 5-i önkormányzati választásokon Sisák Imre független polgármesterjelöltként indul, de a Fidesz-KDNP támogatásával.**

Becsó Zsolt elmondta: Sisák Imre húsz éve aktív szereplője a közéletnek, 16 éve polgármester, egy ciklusban pedig országgyűlési képviselőként is szolgált a pásztói emberek érdekeit. A 2014 és '20 közötti költségvetési tervezési időszak rendkívül fontos lesz az ország és a térség életében is, hiszen eldől, hogy a megvalósuló fejlesztéseknek köszönhetően sikerül-e a gazdasági-társadalmi felzárkózás? Erre a célra 7000 milliárd forint áll majd rendelkezésre a hat év alatt. Az is biztos, hogy Kelet-Nógrád szempontjából meghatározó lesz ez az időszak és sok tennivalóval is jár, ezért ajánlja a választók figyelmébe Sisák Imrét, aki munkájával már bizonyította alkalmasságát.

– Szakmailag megalapozott tevékenységével Sisák Imre az elmúlt 16 év során jelentős támogatásra tett szert – fogalmazott Becsó Zsolt. – Nem akar bulvárlapokban szerepelni, hanem itt él közöttünk, Pásztón, naponta találkozhatunk vele. Nem multimilliomosok serpája akar lenni, hanem szolgálni szeretné földijeit, a nemzeti érdekeket képviselve! A Fidesz-KDNP ezért is támogatja és működik együtt vele munkája során, illetve a választási felkészülésben.

Ezután Sisák Imre mutatkozott be választóinak: elmondta, hogy 33 éve él Pásztón és 36 éve, 1978 óta tevékenykedik a közigazgatásban. Jelmondata így hangzik: „Szeresd Uradat, Istenedet teljes szívedből, teljes lelkedből és teljes elmédből.” Az első parancs mellett fontos számára a második is: „Szeresd felebarátodat, mint önmagadat!”

– Ha azt kérdezik, ki a kampányfőnököd, azt szoktam mondani, hogy magamat, családomat és Pásztót is a Jóistenre bízom. Remélem, hogy az Úr lesz a kampányfőnököm, ami pedig az Ő akarata, azt el is fogadom – mondta.

Hozzátette: tisztességgel szeretné szolgálni Isten mellett a családját és a város érdekeit is. Az elmúlt 16 év sok szép sikert hozott Pásztó számára, ha nem is volt mindig, minden tökéletes.

Kifejtette, hogy munkája során az egyik legfontosabb területnek a környezetvédelmet tartja, aminek köszönhetően nem csak Pásztón, hanem Hasznos és Mátrakeresztes városrészen is kiépült a csatornahálózat. A város ellátottsága gyakorlatilag száz százalékos, amivel nem sok település dicsekedhet. Az évtizedek óta szégyenfolt-

ként emlegetett Pásztó-tari hulladéklerakó reaktivációja is megkezdődött.

Sisák Imre szólott ezután az egészségügyi rendszer és az ellátás helyzetéről. Emlékeztetett arra, hogy a Margit Kórházat majdnem bezárták, az aktív ágyakat elvették, ennek ellenére sikerült megmenteni az intézményt, mindig úgy, hogy a lehető legkisebb rossz változás következzen be.



Ennek is köszönhetően a korábban önkormányzati fenntartású kórház – példátlan módon – nyereségesen működött, az államosításkor pedig 130 millió forint megtakarítással rendelkezett. Azzal, hogy állami tulajdonba került, nem szűnt meg az önkormányzat figyelmé, a már megkezdett két nagyberuházás is megvalósult. A jövőben további fontos fejlesztések várnak az intézményre, a Semmelweis Egyetemmel is együttműködve: a strand gyógyvizének alkalmazása, az egészséges életmódra való nevelés és a mozgásszervi rehabilitáció megvalósítása is a célok között szerepel.

A város hagyományos ünnepei, fesztiváljai mellett Pásztó, Hasznos és Mátrakeresztes turisztikai célú fejlesztése is fontos. A strand fedett és körmedencével való ellátása, a vendéglátás, a szálláshelyek kialakítása szintén szerepel a távlati tervek között. Ezt a célt szolgálja a mátrakeresztesi erdei iskola tervezett 280 millió forintos fejlesztése, a hasznosi volt általános iskola épületének bekapcsolása a bakancsos turizmusba, illetve a helyi kalandpark rövidesen kezdődő, 300 milliós megvalósítása is.

Sisák Imre elmondta, hogy a 2010-ig több mint 9 milliárdos fejlesztés valósult meg a városban,

ami az elmúlt évben további 1,5 milliárddal növekedett.

A város az elmúlt időszakban több száz millió forintot költött az oktatási intézményekre. Jelenleg is zajlik az óvodák felújítása, az iskolacentrumban beruházásokat terveznek, a Váci Egyházmegye által működtetett intézményeket is szeretnék fejleszteni.

Szintén a legfontosabb beruházások között említette a közutak és a járdák rendbetételét: jelenleg is zajlik a Béke és a Bástyia utca felújítására kiírt közbeszerzési eljárás, erre a célra 60 millió forintot szán a város. Járdaeépítésre további 15,5 milliót különítettek el.

Sisák Imre kifejtette, hogy Hasznos és Mátrakeresztes lakóinak régi igénye teljes a településrészek ravatalozóinak felújításával, a környezetük rendbetételével. Erre a célra 20 millió forintot szán a város.

A polgármester úr ezután arról adott tájékoztatást, hogy Pásztó végig megőrizte fizetőképességét. Becsó Zsolt és Bíró Márk országgyűlési képviselők közreműködésének is köszönhetően 620 millió forint érkezett a városba az elmúlt négy évben, ugyanakkor a 2002 és 2010 közötti időszakban egyetlen fillér sem.

Sisák Imre ezután kifejtette, hogy Pásztó önkormányzata vállalkozóbarát, hiszen 1997 óta nem emelték az iparüzési és az építményadókat. Az elmúlt időszak kedvező kormányzati támogatási rendszerének köszönhetően Pásztó hitel-, kamat- és hiánymentes. A polgármester úr köszönetet mondott valamennyi munkatársának is az elért eredményekért.

Pásztó gazdag történelmének, jó megközelíthetőségének és természeti környezetének köszönhetően is kínálkoznak további fejlesztési lehetőségek. A fontosabbak között említette a 21-es út mellett az ipari park kialakítását, amire egymilliárd forintot meghaladó összeggel pályázik a város. Ez összefügg a fűt jelenleg is zajló négygyomúsításával. Előrehaladott tárgyalások folynak egy napelemgyártó cég betelepüléséről, ami az első körben 51 embernek ad munkát, 1,5 milliárdos beruházást megvalósítva. Ugyancsak beruházásokba kezd az Eglo, az Állami Nyomda területén is, ez is 1,5 milliárd forint értékű. Szólt ezután a kis- és középvállalkozások, más cégek tervezett fejlesztéseiről is. A munkahelyteremtést a legfontosabb célok között jelölte meg.

– Odafenn dől el minden – mondta végül Sisák Imre polgármester. – Elfogadom az Úr akarata, 2014 és '19 között pedig, bármi történik is, én Isten dicsőségére kívánok ténykedni! Ehhez kérem Pásztó, Hasznos és Mátrakeresztes lakóinak támogatását!

Fizetett politikai hirdetés

# Megemlékezés a holokauszt évfordulóján

Megemlékezést tartottak június 1-jén a holokauszt pásztói áldozatai előtt tisztelegve az izraelita temetőben álló emlékműnél: a rendezvényen beszédet mondott dr. Verő Tamás rabbi úr, az áldozatokra emlékeztetett Biczó Tamás kántor úr és Sisák Imre úr, Pásztó polgármestere is. Beszédét Radnóti Miklós – aki Glatter Miklós néven született – versét idézte kezdte:

*„Nem tudhatom, hogy másnak e tájék mit jelent,  
nekem szülőházam itt e lángoktól ölelt kis ország,  
messzeringó gyerekkorom világa.  
Belőle nőtem én, mint fatörzsből gyöngye ága  
s remélem, testem is majd e földbe süpped el.”*

## Tisztelt Emlékező Közösség! Kedves Hozzátartozók!

Glatter Miklós ma pontosan hetven éve érkezett Zajecarba, ahonnan a német Todt-szolgálat Lager Berlin nevű központi táborába vitték társaival együtt. Június 2-án a Lager Heidenauba szállították teherautóval. Itt írta meg „Nem tudhatom” című híres versét, amelynek első sorait idéztem. S innen írta meg 1944. július 23-án feleségének második, egyben utolsó levelét, amelyet így zárt le: „Köszönöm Édes az együtt töltött kilenc évet.”

Mi pedig a mai napon kegyelettel és mély fájdalommal emlékezünk 1944 júniusának első napjaira, amikor a pásztói zsidó közösség több száz tagját hurcolták el munkaszolgálatra, vagy deportálták a náci Németország és csatlósai által felállított haláltáborokba.

A Pásztóról és környékéről elhurcolt munkaszolgálatos és deportálásban elpusztult mártírok emlékművét 1950. május 14-én avatta fel a Pásztói Izraelita Hitközség. Az emlékművön több mint 400 név sorakozik, abc-sorrendben. Áldozatok, akiknek azért kellett meghalniuk magyarként, mert zsidó származásúak voltak... Hetven év elmúltával sem tudjuk ép ésszel felfogni, hogy miért és hogyan történhetett meg. Keresztény emberként hitem szerint vallom és tudom, hogy az életet Isten adja, és csak ő veheti el.

Több mint hetven évvel ezelőtt azonban voltak olyan elmeháborodott „embernek” csúfolt élőlények, akik Istennek képzelték magukat, s az Ő helyébe akartak lépni. A történelmet ismerő emberek álmukból felébredtve is emlékeznek 1944. március 19-re, amikor a német hadsereg megszállta Magyarországot. Hazánkba érkezett az úgynevezett különleges bevetési egység (Sondereinsatzkommando) a SEK is, melynek feladata nyíltan kimondva, az ország „zsidótalanítása” volt.



Holokauszt megemlékezés. A pásztói izraelita temetőben tartott június 1-jei holokauszt megemlékezésén beszédet mondott Sisák Imre polgármester is.

A SEK vezetésével a holokauszt fő szervezőjévé a híres, hírhedt Adolf Eichmann SS-alezredest bízták meg, aki a Német Birodalmi Biztonsági Főhivatal deportálási ügyekben egész Európára kiterjedő hatáskörrel rendelkező zsidóügyi részlegét vezette. Horthy Miklós kormányzó ezután nevezte ki miniszterelnökké Sztójay Dömét. Sztójay kormánya megtiltotta a 825 ezer magyar zsidónak lakóközvetük elhagyását. Kötelezték őket a megkülönböztető sárga csillag viselésére, vagyonukat elkobozták, állásaiktól megfosztották ezeket az embereket.

1944. április 16-án pedig először Kárpátalján kezdődött meg a magyarországi zsidók gettóba tömörítése. A következő hónapokban több mint négyszázezer zsidót zártak gyűjtőtáborokba, majd hurcolták el Magyarországról, elsősorban a lengyelországi Auschwitz-Birkenauba. Aki járt már ezen a helyen, az soha életében nem felejtí el azt. Az üvegfallal mögött látható gyermekruhák, cipők és játékok ezrei, vagy a krematórium épülete egy életre szóló, lelkünk legmélyéig ható emléket ébreszt.

1,1 millió embert semmisítettek meg csak ebben az egy haláltáborban, 90 százalékuk mai ismer-

teink szerint zsidó ember volt, tehát a II. világháború zsidó áldozatainak egyhatoda itt vesztette életét.

Amit Sztójay Döme elkezdett, azt Szálasi Ferenc nemzetvezető fejezte be. A nyilas vezér 1944 novemberében és decemberében ötvenezer budapesti és munkaszolgálatos zsidó embert vitetett Németországba, javarészüket gyalogmenetben hajtva az összeomló birodalom területére. Sokan már az út során elpusztultak, sajnos többségük soha nem térhetett vissza Magyarországra.

## Tisztelt Emlékező Közösség!

A 2014-es esztendő a magyar holokauszt 70. évfordulója. Sajnos a médiumokban megjelenő tudósítások azt mutatják, hogy egyesek ma sem akarnak méltó módon emlékezni erről a nemzeti tragédiáról.

Pásztó város polgármestereként, keresztény magyar emberként elítélem azt az emberi magatartást, amelyik történéseket, vagy egyszerűen jelentéktelen színben tünteti fel a holokausztot. A hatmillió áldozat emléke az égbe kiált! Soha többé genocidiumot, népirtást, amelyet azzal a céllal követnek el, hogy részben vagy egészben kiirtsanak egy nép-

csoportot, nemzeti, etnikai, faji, vagy vallási hovatartozása miatt.

A katolikus egyház néhai vezetője, XI. Pius Pápa 1937. március 14-én kiadott „Mit brennender Sorge” körlevelében elítélte a fajelméletet, a fagyűlöletet, a nemzeti szocializmust, az újpogányságot, valamint az egyház- és vallásellenességet. Ma sem gondolkodhatunk másként!

A kérdés most már csak az, kedves embertársaim, hogy vajon megértik-e honfitársaink az emlékezés fontosságát vagy a 70. évforduló alkalmával mindez belevész a múlt homályába.

A legfőbb parancs számomra „Szeresd Uradat, Istenedet teljes szívedből, teljes lelkedből és teljes elméd-ből.” A második hasonló ehhez: „Szeresd felebarátodat, mint önmagadat.” Ha ezt a két parancsot megtartjuk és emlékezetünk éber marad, soha többé nem történhet meg a holokauszthoz hasonló népirtás!

Pásztó Város Önkormányzata és a saját nevemben is fejet hajtok a pásztói zsidó mártírok emléke előtt és Radnóti Miklós soraival üzenek a ma élő nemzedéknek:

*„Hisz bűnösök vagyunk mi, akár a többi nép,  
s tudjuk miben vétkeltünk, mikor, hol és miképp’,  
de élnek dolgozók itt, költők is bűntelen,  
és csecsszopók, akikben megnő az értelem,  
világít bennük, őrzik, sőtét pincékbe bújva,  
míg jelt nem ir hazánkra újból a béke uja,  
s fojtott szavunkra majdan friss szóval ők felelnek.  
Nagy szárnyadat borítsd ránk virrasztó éji felleg.”*

Sisák Imre polgármester



Megemlékezés a Nemzeti Összetartozás Napján. Aláírásának 94. évfordulóján a trianoni diktátumra és következményeire emlékezett június 4-én a város, a szokásos helyszínen, a Csillag téren, az I. világháborús emlékműnél és a mellette álló trianoni emlékkőnél. További részletek augusztusi lapszámunkban. Fotó: Nágel István



## Veszteséget okoz a hulladékszállítás

Pásztó képviselő-testülete június 26-án tartotta legutóbbi testületi ülését, amelynek elején Sisák Imre polgármester az elmúlt egy hónap fontosabb eseményeiről adott tájékoztatást. A rendkívül gazdag programsorozatban megemlítette a június 4-ei megemlékezést a trianoni békediktátum aláírásának évfordulójáról, egyúttal köszönetet mondott mindazoknak, akik részt vettek a rendezvényen. Június 7-én a Mátraverebély-szentkúti Szűz Mária kegyesbör vendégeskedett Pásztón: ekkor tért vissza a Nemzeti Kegyhelyre a budapesti bazilikából, ahol a Szent Jobb kápolnában őrizték a felújítás ideje alatt. Pünkösöd vasárnapján a pásztói Szentlélek kápolnát is birtokba vehették a hívők: a múlt évi külső felújítás után idén megtörtént a belső renoválás is.

Az ünnepi könyvhét is kellemes programokkal telt, a művelődési intézmény színvonalas rendezése mellett: Nógrády Andor tanár úr Magyar népballadák és románcok című, gyönyörű kiadványa mellett az érdeklődők kézbe vehették a záró rendezvényen a Pásztó – A Mátra nyugati kapuja című albumot is, ami nem csak a város épített, hanem a természeti környezetét is próbálja bemutatni a lehetőségekhez mérten. A polgármester úr hozzátette: június 15-én búcsúztatták Lehoczky Endre evangélikus lelkészt, aki nyugdíjba vonult. A szépkorúak közül egy 90 és 95 éves embert köszönhetett az önkormányzat: Sisák Imre polgármester úr a hasznos Kanyó Istvánt és Várhegyi Józsefné, Ilonka néni köszöntötte a szép, kerek jubileum alkalmából. Június a tanévzárók időszaka, óvodától általánosan át a középiskoláig ez le is zajlott mindenütt.

Sisák Imre ezután egy szép és hasznos kezdeményezésre hívta fel a figyelmet. A „Fuss, gyalogolj, tekerj a drogmentes Pásztóért” címmel tartandó rendezvény a felvilágosítás és a pozitív példa fontosságát mutatja be. A július 6-án, vasárnap 16.00 órától tartandó rendezvényen, – ami a Spar parkolójából indul, – bárki részt vehet, gyalog, vagy kerékpárral; utóbbiak célpontja Szurdokpüspöki. A Gáspár Szilvia kezdeményezésére megvalósuló figyelemfelhívó rendezvényre kérte, hogy minél többen menjenek el.

A városban zajló fejlesztések között megemlítette, hogy leszállították az első játszótéri eszközöket, azóta már használhatják is a strandon lévőket. (Lásd lapunk 2. oldalán.) A következő Hasznoson, a Vár utcában kerül elhelyezésre, mert ott kínálkozik erre alkalmas terület. Ezután a Cserhát lakónegyed következik, ahol nem csak a legkisebbek, hanem a fiatalok is kapnak ilyen eszközöket: utóbbiak a testedzést szolgálgják.

A Bursa Hungarica Felsőoktatási Önkormányzati Ösztöndíjrendszer helyi szabályozásáról szóló napirendi pontban döntöttek arról, hogy Pásztó Városi Önkormányzat továbbra is segítséget nyújt a szociális helyzetük miatt rászoruló egyetemi és főiskolai hallgatók számára. Mivel a város pénzügyi helyzete javult az utóbbi időben, ezért a támogatást újra igényelhetik a rászoruló diákok. Az egy főre jutó jövedelemhatárt a nyugdíjminimum 200 százalékában (nettó 57 ezer forint) határozta meg a képviselő-testület.

A testületi ülésen több vélemény is elhangzott a lakossági és közületi hulladékszállításról, az ez ügyben kialakult helyzetről. A Városgazdálkodási Nonprofit Kft. működésében veszteség keletkezett a rezsicsökkentés miatt: ezt képtenség kigazdálkodni, és a lakosságra sem hárítható át. Mivel ez a gond országosan jelentkezett, több lehetőség is kínálkozik a megoldásra. Az egyik szerint ki kell várni a kompenzációról szóló kormányzati döntést, másik alapján lehetőség van arra, hogy a kft. – sok költséggel – kettéváljon, és külön cég foglalkozik a hulladék elszállításával. Harmadikként felmerült, hogy megszüntetik a szolgáltatást és azt a salgótarjáni VGÜ veszi át.

Sisák Imre elmondta: a kompenzáció iránti igényt, – Pásztó 12 millió forintot kaphatna, – elsőként jelezte Illés Zoltán akkori környezetvédelmi államtitkárnak. Ezt a veszteséget nem csak a rezsidió csökkentése okozta, hanem hozzájárult a hulladéklerakás díjának emelése és a munkatársak kötelező képzésével járó költségek is.

Az önkormányzat benyújtotta pályázatát, de jelenleg úgy tűnik, nem kívánják visszaosztani a pénzt, – ami ellehetetleníti a cégek működését. Ezzel valószínűleg a hulladékszállítást állami monopóliummá kívánják tenni, kérdés csak az, hogy mikor?

A polgármester úr hangsúlyozta: jó döntést nem lehet hozni ebben az ügyben, mert nem tudni, melyik alternatíva a legjobb. Az viszont tény, hogy a napi fedezetlenség 90 ezer 565 forint, ami a városnak a költségvetéséből kellene kigazdálkodnia.

Sándor Károly aljegyző kifejtette, hogy vizsgált helyzetet teremt az önkormányzatra vonatkozó törvényi szabályozás: eszerint amelyik tevékenység nem biztosítható, az megszüntetendő. Ugyanakkor kötelező a lakossági hulladék elszállítása. A gond gyökere, hogy a hulladékszállítási díj csökkentését az adott díjból kellett végrehajtani, a törvényhozók azt nem vizsgálták, hogy a szolgáltatás hol és mennyibe kerül. Mivel Pásztón a lakosság érdekében igyekeztek a lehető legalacsonyabban tartani az árakat, ebből kellett a csökkentést is végrehajtani. Ehhez hozzájárult, hogy többletkiadás, nagyobb amortizációs költség sem jelentkezett.

Sem az önkormányzatnak, sem a kft.-nek nincs fedezete arra, hogy működtesse a hulladék elszállítását és tartalék sincs erre a célra. Az önkormányzat végre hiánymentesen gazdálkodhat. Fontos, hogy az önkormányzat mindattól, ami veszteségesen működik és nem is feladata, mentesüljön – mondta végül az aljegyző úr.

Volek György alpolgármester hozzászólásában kifejtette, hogy június 30-ával felmondható ugyan a salgótarjáni VGÜ-vel fennálló szerződés, utána még egy fél évig a jelenlegi formában működik a szolgáltatás. Ennyi idő alatt az eddig kész állami kompenzáció is megérkezhet. A rezsicsökkentés előtt a lehető legkedvezőbb ellátási formát próbálták biztosítani, ebből adódik most a gond. Nagy kérdés: mi lesz, ha mégis lesz kompenzáció?

Dr. Tasi Borbála címzetes főjegyző elmondta: Pásztó önkormányzata öt másik településel hozott létre társulást, – a hulladéklerakó re-

kultivációjával párhuzamosan, – a szemétszállítás megoldására. A pásztói Városgazdálkodási Nonprofit Kft. a saját hatáskörében, a társulás döntéseit figyelembe véve lett alvállalkozója a salgótarjáni VGÜ-nek. Javasolta: kezdeményezzenek tárgyalást a társulással, hogyan lehetne gazdaságossá tenni a működést, vagy legalább olyan formában ellátni, hogy ilyen mértékű veszteség ne keletkezzen. Hat hónap alatt kiderül, hogy milyen változások lesznek. Nem lehetetlen az sem, hogy a szemétszállítás állami kézbe kerül a jövőben, a lakosság pedig megfizeti ennek az árát.

Mivel az önkormányzatot nehéz helyzetbe hozza a jelenlegi működési forma, a képviselő ügy döntöttek, hogy 2014. június 30-ával felmondják a szerződést. December 31-ig nem következik be változás, a kft. továbbra is el fogja látni feladatait. Lépéseket kell azonban tenni, így tárgyalásokat kezdeményeznek a salgótarjáni VGÜ-vel és az önkormányzattal.

Óvodavezetői beosztásra kiírt pályázatra egyetlen személy jelentkezett. Sárík Jánosné, korábbi igazgató adta be pályázatát, akit a képviselők további öt évre megbíztak az intézmény vezetésével. Sisák Imre polgármester úr kifejtette: a pásztói óvoda gyermek-, szülő- és madárbarát, zöld óvoda, jó a kollektíva és a körülmények is megfelelőek.

Sárík Jánosné, a régi-új óvodavezető megköszönte a polgármesteri hivatal és a városi intézmények munkatársainak, valamint a saját kollégáinak is, hogy 1999 óta segítik munkáját. Elmondta: megbízható ember, pedagógus és vezető kíván lenni, olyan, aki a szakmai kérdésekre mindig választ, vagy javaslatot tud adni.

Ezután a képviselők döntöttek a múzeumigazgatói beosztásra kiírt pályázatról, majd elfogadták a városi értéktár újabb fejezeteit. Hasznos és Mátrakeresztes esetében külön is készült ilyen. Felvetődött annak lehetősége, hogy a városrészekben összegyűjtött tárgyi anyagból kiállítás is nyíljon. Erre a célra mindkét településen alkalmas épület is lenne, hogy tájházként működessen.

A képviselők elfogadták a Bástya és Béke út felújítására vonatkozó közbeszerzési eljárás kiírását, a közbeszerzési terv módosítását, az önkormányzat lakások bérbeadásáról szóló előterjesztést és a második félév üléstervét.

Döntöttek arról, hogy a magyar összetartozás fogadalmi terén felállítandó turulszobor – ami a kishegy szabadidőparkban lesz – megvalósítását az önkormányzat támogatja.

Sisák Imre elmondta: Hasznoson az első világháborús hősi emlékmű felújítására pályázatot nyújtottak be, az igényelt 5 millió forintból 3 milliót ítélték meg. Azért, hogy a felújítás a tervek szerinti formában és műszaki tartalommal valósulhasson meg, a város saját költségvetéséből 1 millió 997 ezer forintot biztosítását kérte a munkálatokra. A képviselők az előterjesztést megszavazták.

Az Állami Vagyonkezelő Zrt. több ingatlant is ingyenesen átadna a városnak: a felajánlott épületek közül egyet, a vasútállomás közelében, el is fogad az önkormányzat. Itt kívánják kialakítani a közmunkások központját.

## Kelemen Gáborné – Pedagógus életpályája

Kelemen Gáborné Fábry Ilona 60 éve vehette át a Cinkotai Tanítóképzőben – időközben gyémántoklevéllel fényesült – tanítói diplomáját: ebből az alkalomból Pásztó önkormányzata is köszöntötte nemrég.

A pedagógus életművét nem lehet egyetlen nagy tetteben megörökíteni. Ez az életmű megszámlálhatatlanul sok mozaikdarabkából tevődik össze, amelyeket a tanítványok hordanak magukban és a mindennapok küzdelmei, harcai során mutatnak fel, s tárnak a világ elé több-kevesebb sikerrel. Bárhogyan is van, a szavaikban, a tetteikben, embertársaikhoz való viszonyukban életük végéig fellelhetők azok a nemes gesztusok, az a tudás, az a szellemiség, amelyre az évek során nevelte őket az iskola.

Kelemen Gáborné, született Fábry Ilona közel három és fél évtizeden keresztül munkálkodott a pedagóguspályán, egy tehetséggé formálja a gyermeki lélek legmélyén eredő természetes adottságokat, képességeket. Számára nagy ajándék volt a tanítás. Mindig is hitt a vallotta: a nevelés-oktatás nem csupán hivatás, annál jóval több: művészet, mi több mindennapos újratemtés.

Cserhátszentivánban látta meg a napvilágot 1934-ben. Itt lett gyökérre minden rezdülése; itt tanulta meg mit jelent rácsodálkozni a világra; élni, álmokat szőni, dolgozni; türelmes karját kitárni, hogy magához ölelhessen az erdők zümmögő csendjét; érezhesse az anyai szív melegét. Itt adott meg számára megízlelni, megérteni a szavak tisztaságát, hogy általuk utat találhasson a szépre mindig fogékony emberi lelkekhez. Itt ébredt rá a tudás, az

írás, olvasás, számolás csodájára, vakító meglepetéseire. A kitűnően tanuló kisdiákban szinte észrevétlenül váltak öntudatos erővé a bizonytalan hajlamok, a sokra hivatott adottságok.

A háború után egy évig magántanulónként, majd az azt követő három tanévben a Pásztói Polgári Iskolában fényesítette tovább tudása lángocskáját, mígnem a szülők gondoskodó szeretetétől ösztönözve 1948-tól a Cinkotai Tanítóképző Iskolában folytatta tanulmányait. Nagy tudású tanároktól sajátította el a szakma szeretetét, akik mindig ható kisugárással, soha nem fakuló érzelmi erővel formálták a lendő pedagógusok személyiségét, elhivatottság érzését.

Saját bőrén tapasztalhatta meg a tiltást, amikor a történelem betüremkedik az emberek magánéletébe, s nincs előle menekvés. Az első kollégiumi év után albrétbe kényszerült a rendszer politikai megkülönböztetése miatt.

A „tartozom valahová, tartozom valakihez, és van céloom” – mentalitás azonban erősebbnek bizonyult a kor nyomásztó igazságtalanságaival, meszterkedéseivel szemben: 1953. júniusában kézbe vehette pedagógus diplomáját.

A pályakezds, a tanítás első állomását Nógrádmargal jelentette. A „valami hív engem, érzem” költői hangulatú sóhaja azonban visszahozta szülőfalujába, Cserhátszentivánba, ahol két éven keresztül érezhették a gyermekek tanítói szíve minden szeretetét. Rövid ideig Mátraszőlőn dolgozott, majd pályafutásának egyik legjelentősebb időszakát – 1957-től 1983-ig – a Pásztói Kun Béla Körzeti Által-

ános Iskolában (a mai Gárdonyi tagiskola) töltötte. A sors szeszélye folytán 1983-ban az Alsótoldi Körzeti Általános Iskolába került; 1987-ben innen nyugdíjazták. Pedagóguspályája több évre kerekedett volna, de betegség miatt sajnos idő előtt meg kellett válnia e szép hivatástól.

Pásztón volt alkalma megismerkedni a pedagógusmunka legnehezebb területeivel. Szakmai, nevelési szempontból mindig a legproblémásabb osztályok vezetését bízták rá. Mindenkor megfelelt az elvárásoknak, mert képes volt a gyermeki lelkekben szunnyadó értékeket felszínre hozni. Mindennél fontosabbnak tartotta a nevelői munkában a jó felkészültséget, a következetességet, a rendszeres ellenőrzést, a szeretetteljes szigorot és a kölcsönös tiszteletet, mert véleménye szerint csak ilyen szemlélettel lehet az élet, a tudás teljességének egy-egy darabkáját a tanítás eszközével megmutatni. Igényességre és őszinteségre nevelte tanítványait. Erősítette bennük a hitet, a hűséget, a munka szeretetét, kiemelt hangsúllyal: az emberi jóságot.

Bemutató óráit a korszerű nevelési-oktatási módszerek együttese jellemezte. Mint munkaközösség-vezető meghatározó szerepet játszott az új matematika bevezetésében; tematikájának, módszertanának megyei szintű nagybemutatójával, ahol méltán érdemelte ki a pályatársainak szakmai elismerését. Számátalan szakfelügyelői dicséretet kapott, s egy moszkvai jutalomúttal is elismerték pedagógiai tevékenységét – és sok-sok virággal is.

A pályán töltött közel 35 év gyorsan eltelt. A tanévek szinte észrevét-



lenül elszálltak, kiszaladtak a naptárból. Az évek, évtizedek alatt bizonyára elkopott sok kréta a betűformálás, a betűkötés végtelen gyakorlásában, a számok, a szövegek írásában. De soha nem fogtak el a simogatások, amelyekkel egy-egy jó felelet után megajándékozta a nebulókat. Nem kopott, nem használódott el szeretet-mosolya sem, hiszen hivatása lényegét, értelmét a szépség és a szeretet szintézise adta, s e szintézis örök erejűségében mindvégig fellelhető volt a szülői és a gyermeki bizalom. A bizalom, amely nélkül két egymást kereső valóság, pedagógus és gyermek, soha nem találhatott volna egymásra.

Kelemen Gáborné Fábry Ilona különleges jubileuma legyen üzenet a mának, a pedagóguspályája mai elkötelezettségének: a hivatás nagy feladat, ha becsülettel és tudatosan végezzük, kihajt egy új nemzedék munkájában és jövőjében!

Adorján László

## Dél-erdélyi emléktúra a Dózsa felkelés évfordulóján

A Pásztói Általános Iskola közössége a tavaszi szünetben, a Dózsa-féle parasztfelkelés 500. évfordulója alkalmából Dél-Erdély nevezetes helyeivel ismerkedett.

A négynapos kirándulás első állomása a turisztikai szempontból kevésbé ismert Nagyszentmiklós volt. A település számtalan kulturális értékkel büszkélkedik. Itt találták meg 1799-ben a nagyszentmiklósi kincset, itt született 1881-ben Bartók Béla, a világhírű magyar zeneszerző. Városnéző sétánkon megtekintettük a Nákó-kastélyt, amelyben az eredeti dokumentumokban gazdag Bartók múzeum található.

Utunkat Temesváron folytattuk, a Dózsa György-féle parasztháború döntő csatájának helyszínén. Annak ellenére, hogy a parasztfelkelés csak néhány hónapig tartott, mégis a legnagyobb szabású és legvéresebb beháborúként írta be magát a magyar történelembe. Bár megítélése az egyes történelmi korokban eltérő volt, az vitathatatlan, hogy az 1514-es esemény következményei egészen 1848-ig meghatározták Magyarország jogrendszerét. Dózsa György kivégzésének feltételezett helyszínén ma Szűz Mária em-

lékműve áll. A kápolna közvetlen közelében találtuk azt a történelmi jelentőségű református templomot is, ahonnan 25 évvel ezelőtt a Ceausescu diktatúrája ellen irányuló romániai forradalom indult. Városnéző sétánkat nem kis mértékben nehezítette, hogy Temesvár a soron következő „Európai Kulturális Főváros” címre pályázik, s az utcák, teretek nagy részén felújítások folynak.

Dél-erdélyi kirándulásunk a Kazán-szoros felfedezésével folytatódott. A Duna e szakaszának hajózhatósága érdekében a szerbek és a románok az 1970-es évek elején megépítették a Vaskapu duzzasztógátját és a gyeptáji vízi erőművet Orsova és Szörényvár között. Vegyes érzelmekkel tudatosodott bennünk, hogy mindezek következtében a Duna e szakaszán több tíz méterrel emelkedett a biztonságos hajózást nyújtó vízszint, ugyanakkor települések és szigetek kerültek víz alá. Így tűnt el, több mint 40 évvel ezelőtt, Jókai Mór „Az arany ember” című regényének egyik idilli helyszíne, a világtól elzárt Ada-Kaleh szigete is. Hasonlóan víz alatt áll Orsova középkori városa is, ahol Szemere Bertalan 1849-ben elásatta a Szent Koronát.

A szörényvári városnézésünkön ró-

mai emlékhelyek nyomába indultunk. Szörényvár romjai mellett elhaladva felkerestük Traianus római császár hídjának maradványát, melyen átkelve a II. század elején – Dacia néven – római provinciává tette a meghódított dák királyságot.

A Kis és a Nagy Kazán-szorosban tett több órás hajósétánk egyik legnagyobb élménye a Decebal dák királyt ábrázoló 40 méter magas, 25 méter széles sziklaszobor megpillantása volt, egy fölénk magasodó 200-300 méteres sziklafalon. Európa legnagyobb kőszobrára a Mrakonia-öböl partján áll egy kis ortodox kolostor közelében. A Duna mélysége itt a 120 métert is eléri. A folyó e szakaszának jobb partján, Szerbiában is eltöltöttünk egy napot, ahol a Lepenski Vir kőkorszaki látványmúzeumot néztük meg, ami Európa egyik legfontosabb prehistorikus régészeti lelőhelyét mutatja be. Ezt követően a festői környezetben álló Galambóc várához utaztunk, amely a térség legépebb állapotban fennmaradt végvára. Látogatást tettünk a történelmi Magyarország legszebb fűrdőhelyén is, Herkulesfürdőn. Az európai hírű város vizeinek gyógyító hatását már a rómaiak felismerték. Neve is

innen ered: „Ad aquas Herculi sacras”, azaz Herkules szent vizeihöz. Emléktúránkat Aradon, a Szabadságszobor és a veszthely felkeresésével zártuk, ahol elhelyeztük a megemlékezés korszortját.

Bár a kirándulásunk egyes programjait a kedvezőtlen időjárás nagymértékben hátráltatta, mégis a maga nemében páratlan, felejthetetlen utazásnak vetünk részt. A kontinensünk egyik legszebb helyén, a Vaskapu-szoros kanyonrendszerében az őskortól kezdve a jelenkorig minden történelmi korszakba bepillantást nyerhettünk. A kőkorszaki kultúra, az ókori római építmények, a középkori romantikus várak, az újkori impozáns paloták és a jelenkori emberi beavatkozás eredményeként a duzzasztógát megépítése egy-egy kort fémjelez.

Köszönjük a Rákóczi Szövetség támogatását, melynek segítségével a történelmi Magyarország eddig számunkra teljesen új, ismeretlen arcát ismerhettük meg.

Baloghné Kanyó Mária  
szervezeti vezető  
Rákóczi Szövetség Gárdonyis Csoportja,  
Pásztói Általános Iskola



# Ünnepi könyvhét és gyermekkönyvnapok Pásztón



Az Ünnepi Könyvhét európai viszonylatban is egyedülálló irodalmi-művészeti rendezvény-sorozat a magyar kulturális életben. Immár több mint nyolc évtizedes múltra tekint vissza: az idén 85. alkalommal kerül sor a megrendezésére, a hozzákapcsolódó gyermekkönyvnapok pedig 2001-ben indultak. Supka Géza író, művészettörténész 1927-ben indította útjára ezt a könyves ünnepet, amelyhez a Magyar Könyvkiadók és Könyvterjesztők Országos Egyesülete is csatlakozott. Az első könyvfesztivál két évvel később, 1929 tavaszán valósult meg, akkor még csak budapesti helyszínnel.

Azóta töretlen népszerűség-gel és sikerrel szerveződnek évről-évre és szerte az országban, a nagyobb városokban, településeken a különböző irodalmi-művészeti programok, rendezvények: találkozók, könyvbemutatók, vetélkedők, kiállítások és könyvvásárok.

A nemes cél minden évben, minden helyszínen ugyanaz: ünnepelni a magyar irodalmat, a jó könyveket; olvasásra és értékeink megbecsülésére buzdítani, és felhívni a figyelmet a kortárs írók, kortárs alkotók munkásságára, megismertetni műveiket minél szélesebb közönség körében.

A könyvhét alkalmából könyvtárunk is igyekszik évről-évre úgy megszervezni rendezvényeit, hogy minden korosztály találjon benne érdeklődésének megfelelő programot.

A programsorozat a gimnazistáknak az Irodalmi Ki Nyer Ma? című irodalmi vetélkedővel indult, Barócsi Sándorné közreműködésével. Az általános isko-

lából második, harmadik és negyedik osztályok és az EGYMI tanulói megismerkedhettek a Bálványosvár és Eger ostroma című mondákkal. A programokon összesen 147 gyermek és hat felnőtt vett részt. A foglalkozásokat Szivákné Vigh Anna gyermekkönyvtáros vezette.

Június 12-én a felnőttek számára kínált két nagyszerű programot a könyvhét: az egyik egy grafikai-képzőművészeti kiállítás, a másik pedig egy könyvbemutató Mindkét program főszereplője, alkotóművésze Nógrády Andor tanár úr, író, festőművész. A rendezvényt Sisák Imre polgármester köszöntötte, majd kiállítás megnyitóra került sor, amelyet Bottyán Katalin képzőművész méltatott.



A könyvbemutatón közreműködött Huberné Bogdár Edit, aki Nógrády Andor tanár úr egy korábbi kötetéből rövid elbeszélést adott elő, a „Korom és korom”-ból a Csodálatos egyfórintos című írást. Kontra Marika Szvita, a pásztói Athéné Alkotókör tagja, irodalomtanár volt a tanár úr a beszélgetőpartnere, aki az eddig megjelent könyveivel és a legújabb kötetével a Magyar népballadák és románcok című művével ismertetett meg bennünket.

„Ritka kincsre talál, ki ezt a könyvet kézbe veszi. A népköltészet tömör, érdelemgazdag, egy-egy eseményt, sorsot életet ékes nyelven elbeszélő világa képpé válik, szinte életre kel a szerző ihletett művészi grafikai láttán” – írja Majorosné dr. Ritz Zsuzsanna előszavában.

Az egyik oldalon lejegyzett népdalsorok, a másik oldalon képpel vannak megjelenít-

ve a népművészet csodás elemével kiegészítve. A forrás a népköltészet, népművészet melyből kiemelkedik a nógrádi táj, életforma, hagyományok. A szerző még gyermekkorában Jobbágyiban tanulta a lejegyzett népdalokat, népballadákat. Ezeket átadta tanítványainak, majd feleségével Ildikóval tovább kutatott.

A rendezvényen közreműködtek a Rajeczky Benjámín Zeneiskola tanulói és Banos Boglárka tanárnő két furulya-kvartettet adott elő, Rondó és Ugróstanccal címmel. Mindkét darab ismeretlen szerző műve.

Könyvünnepeünk zárásaként Faragó Zoltán-Bencze Péter: Pásztó – A Mátra nyugati kapuja című, a várossal szülő fotóalbumát Faragó Zoltán a könyv szerzője, Sisák Imre polgármester, a könyv kiadója mutatta be. A Teleki László Városi Könyvtár nagytermében rendezett találkozón több mint nyolcvan jelenltek meg.

Faragó Zoltán a könyv rövid ismertetése után bemutatóval szemléltette a környék növény és állatvilágát. Látványos fotókon ismerhettük meg egy-egy növény és állatfaj nevét. A könyvet Sisák Imre polgármester ajánlotta a megjelent vendégeink figyelmébe.

„Hiszem, hogy Pásztó a bencsek és ciszterek, a s a jó palócok városa, a Mátra nyugati kapuja ezer év múltán is élhető település

lesz lakói számára és megfelelő turisztikai, egészségügyi vonzerőt nyújt az idelátogatóknak” – írja Sisák Imre polgármester.

A könyv rövid történeti kitekintés után gyönyörű fotókon, (melyet egy rövid ismertetés követ) keresztül mutatja be válogatva Pásztó és városrészei (Hasznos, Mátrakeresztes) nevezetességeit, műemlékeit értékeit, híres embereit, majd röviden kitér a térségben élő állatokra, az itt található növényekre

Az utóbbi időben megfigyelhető az a tény, hogy az emberek szorosan kötődnek egy szűkebb helyhez, lakóhelyükhöz. Ezért nem mindegy hol élünk, milyen a lakóhelyünk környezete. Emiatt is hiánypótló ez a kiadvány Pásztó és városrész lakói számára, akik egyre nagyobb érdeklődést tanúsítanak könyvtárunk helyismereti gyűjteményében található könyvek és egyéb dokumentumok iránt.

Köszönjük, hogy könyvtárunk lehetővé tette a bemutató gazdája jeles ünnepünkön, a 85. Ünnepi Könyvhéten. A sorozatot végigkísérte a Pásztó régi képeslapjaiból összeállított kiállítás, amely a földszinten megtekinthető. A könyvtár első emeletén szintén egy kiállítást tekinthetnek meg a Kner Nyomda eredeti dokumentumaiból. Az anyagot Patkós Istvántól Bujákból kaptuk a könyvhét idejére. Köszönjük neki.

Sándor Gáborné



Pásztói Város Önkormányzata  
E1 Egyszerűsített mérleg 2013.

MEGNEVEZÉS		Előző évi költségvetési beszámoló záró adatai	Auditálási eltérések (+, -)	Előző évi auditált egyszerűsített beszámoló záró adatai	Tárgyévi költségvetési beszámoló záró adatai	Auditálási eltérések (+, -)	Tárgyévi auditált egyszerűsített beszámoló záró adatai
A/ Befektetett eszközök összesen		6 187 524		6 187 524	6 139 284		6 139 284
I. Immateriális javak		5 040		5 040	2 888		2 888
II. Tárgyi eszközök		3 609 292		3 609 292	3 510 934		3 510 934
III. Befektetett pénzügyi eszközök		113 543		113 543	143 905		143 905
IV. Üzemeletésre, kezelésre átadott eszközök		2 459 649		2 459 649	2 481 557		2 481 557
B/ Forgóeszközök összesen		339 095		339 095	421 171		421 171
I. Készletek		1 821		1 821	2 325		2 325
II. Követelések		98 430		98 430	89 115		89 115
III. Értékpapírok		-		-	-		-
IV. Pénzeszközök		222 525		222 525	273 301		273 301
V. Egyéb aktív pénzügyi eszközök		16 319		16 319	56 430		56 430
<b>ESZKÖZÖK ÖSSZESEN</b>		<b>6 526 619</b>		<b>6 526 619</b>	<b>6 560 455</b>		<b>6 560 455</b>
D/ Számta loka összesen		5 962 319		5 962 319	5 899 738		5 899 738
1. Induló loka		5 679 327		5 679 327	5 679 327		5 679 327
2. Tőkeváltozások		282 992		282 992	220 408		220 408
3. Értékelési tartalék		-		-	-		-
E/ Tartalékok összesen		-118 796		-118 796	306 707		306 707
I. Költségvetési tartalékok		-118 796		-118 796	306 707		306 707
II. Vállalkozási tartalékok		-		-	-		-
F/ Költelekességek összesen		683 096		683 096	354 013		354 013
I. Hosszulejárta kötelezettségek		248 836		248 836	103 496		103 496
II. Rövidlejáratú kötelezettségek		418 554		418 554	227 495		227 495
III. Egyéb passzív pénzügyi eszközök		15 706		15 706	23 022		23 022
<b>FORRÁSOK ÖSSZESEN</b>		<b>6 526 619</b>		<b>6 526 619</b>	<b>6 560 455</b>		<b>6 560 455</b>

Pásztói Város Önkormányzata  
E4 Egyszerűsített vállalkozási maradvány - Kimutatás 2013.

Sorsz.		Megnevezés	Előző évi beszámoló záró adatai	Auditálási eltérések (+, -)	Előző év auditált egyszerűsített beszámoló záró adatai	Tárgyévi költségvetési beszámoló záró adatai	Auditálási eltérések (+, -)	Tárgyévi auditált egyszerűsített beszámoló záró adatai
1.		Vállalkozási tevékenység működési célú bevételei	0	0	0	0	0	0
2.		Vállalkozási tevékenység/teherhálózati célú bevételei	0	0	0	0	0	0
3.		Váll. tev. forgatási célú finansz., passzív/pü. elszám. bev.	0	0	0	0	0	0
4.		A. Vállalkozási tevékenység bevételei (1+2+3)	0	0	0	0	0	0
5.		Vállalkozási tevékenység működési célú kiadásai	0	0	0	0	0	0
6.		Vállalkozási tevékenység/teherhálózati célú kiadásai	0	0	0	0	0	0
7.		Váll. tev. forgatási célú finansz., aktív/pü. kiadásai	0	0	0	0	0	0
8.		B. Vállalkozási tevékenység kiadásai (4+5+6+7)	0	0	0	0	0	0
9.		C. Vállalkozási tevékenység pénzügyi maradványa (A-B)	0	0	0	0	0	0
10.		7. Váll. tevékenységet terhelő értékcsökkenési leírás (-)	0	0	0	0	0	0
11.		8. Alaptev. ellát.-ra felhasznált, tervezett eredmény (-)	0	0	0	0	0	0
12.		Pénzüg. maradványt külön jogszabály alapján módosító t	0	0	0	0	0	0
13.		D. Váll. tevék. módosított pénzüg. -i váll. maradv. (C-7-8+9)	0	0	0	0	0	0
14.		E. Vállalkozási tevék.-et terhelő befizetési kötelezettség (-)	0	0	0	0	0	0
15.		F. Vállalkozási TARTALEKBA helyezhető összeg (C-8-9-E)	0	0	0	0	0	0

Pásztói Város Önkormányzata  
E3 Egyszerűsített pénzmardvány 2013.

Megnevezés	Előző évi költségvetési beszámoló záró adatai	Auditálási eltérések (+, -)	Előző évi auditált egyszerűsített beszámoló záró adatai	Tárgyévi költségvetési beszámoló záró adatai	Auditálási eltérések (+, -)	Tárgyévi auditált egyszerűsített beszámoló záró adatai
1. Záró pénzkészlet	219 530		219 530	265 282		265 282
2. Forgatási célú pénzügyi műveletek egyenlege	-341 931		-341 931	-		-
3. Egyéb aktív és passzív pénzügyi elszám. összevont záró egyenlege (+, -)	3 605		3 605	41 425		41 425
4. Előző év(ek)ben leigert tartalékok maradványa (-)	-		-	-140 410		-140 410
5. Vállalkozási tevékenység pénzügyi maradványa (-)	-		-	-		-
6. Tárgyév/ helyesbített pénzmardvány	-118 796		-118 796	447 117		447 117
7. Finanszírozásból származó korrekciók (+, -)	18 997		18 997	-6 401		-6 401
8. Pénzmardványt terhelő elvonások (+, -)	-		-	-		-
9. Költségvetési pénzmardvány	-99 799		-99 799	440 716		440 716
10. Vállalkozási maradványból alapvető tevékenység ellátására felhasznált összeg	-		-	-		-
11. Költségvetési pénzmardványt külön jogszabály alapján módosító tételek (+, -)	-99 799		-99 799	440 716		440 716
12. Módosított pénzmardvány	-		-	-		-
13. A 12 sorból Egészségügyi alapról folyósított pénzmardvány	1 539		1 539	-		-
14. A 12 sorból Költelekesség/all.-al terhelte pénzmardvány	39 175		39 175	435 284		435 284
15. A 12 sorból Szabad pénzmardvány	-		-	5 432		5 432



Pásztói lánképe a Muzsánról, gabonaérés idején – Fotó: Faragó Zoltán

**Pásztó Város Önkormányzata**  
**E2 - EGYSZERŰSÍTETT PÉNZFORGALMI JELENTÉS 2013.**

#	Megnevezés	Eredeti előirányzat	Módosított előirányzat	Teljesítés
1.	2.	3.	4.	5.
01.	Személyi juttatások	486 612	638 944	614 400
02.	Munkaadót terhelő járulékok és szoc.hj. adó	128 654	149 522	142 047
03.	Dologi és egyéb folyó kiadások	525 480	757 436	669 942
04.	Működ-i célú támogatásértékű kiadások, egyéb támogatás	174 588	25 053	21 382
05.	Államházt-on kívülre végleges működési pénzeszközátadások	1 250	26 339	25 918
06.	Ellátottak pénzbeli juttatásai	27 210	127 378	122 582
07.	Felújítás	1 711	37 311	1 523
08.	Felhalmozási kiadások (felújítás nélkül)	23 308	144 571	85 311
09.	Felhalmozási célú támogatásértékű kiadások, egyéb támogatás	0	10 000	10 000
10.	Államházt-on kívülre végleges felhalmozási pénzeszközátadások	10 000	7 050	7 050
11.	Hosszú lejáratú kölcsönök nyújtása	300	300	200
12.	Rövid lejáratú kölcsönök nyújtása	0	6 000	6 000
13.	<b>KÖLTSÉGVETÉSI PÉNZFORGALMI KIADÁSOK ÖSSZESEN (01+...+12)</b>	<b>1 379 083</b>	<b>1 929 904</b>	<b>1 706 355</b>
14.	Hosszú lejáratú hitelek törlesztése	33 384	42 810	42 386
15.	Rövid lejáratú hitelek törlesztése	341 931	285 991	341 931
16.	15-ből likvidhitelek kiadása	0	0	341 931
17.	Tartós hitelviszonyt megtestesítő értékpapírok kiadásai	0	0	0
18.	Forgatási célú hitelviszonyt megtestesítő értékpapírok kiadásai	0	0	0
19.	Pénzügyi lízing töketörlesztés miatti kiadások	0	0	0
20.	<b>FINANSZÍROZÁSI KIADÁSOK ÖSSZESEN (14+15+17+18)</b>	<b>375 315</b>	<b>328 801</b>	<b>384 317</b>
21.	<b>PÉNZFORGALMI KIADÁSOK (13+20)</b>	<b>1 754 398</b>	<b>2 258 705</b>	<b>2 090 672</b>
22.	Pénzforgalom nélküli kiadások	0	0	0
23.	Kiegyenlítő, függő, átfutó kiadások	0	0	37 244
24.	<b>KIADÁSOK ÖSSZESEN (21+22+23)</b>	<b>1 754 398</b>	<b>2 258 705</b>	<b>2 127 916</b>
25.	Működési bevételek	188 650	206 948	190 699
26.	Műk. célú támogatásértékű bevételek, egyéb támogatás	127 930	445 526	415 443
27.	Államházt-on kívülről végleges működési pénzeszköz átvétel	205 158	234	234
28.	Felhalmozási és tőke jellegű bevétel	318 101	313 307	340 458
29.	28-ból Önkorm. Sajátos felhalmozási és tőkebevételei	302 100	295 100	321 628
30.	Felhalmozási célú támogatásértékű bevételek, egyéb támogatások	6 907	84 195	54 161
31.	Államházt-on kívülről végleges felhalmozási pénzeszközátvétel	57 486	36 600	22 721
32.	Támogatások, kiegészítések	517 579	805 317	809 525
33.	32-ből Önkormányzatok költségvetési támogatása	517 579	805 317	805 317
34.	Hosszú lejáratú kölcsönök visszatérülése	0	0	0
35.	Rövid lejáratú kölcsönök visszatérülése	50	50	12
36.	<b>KÖLTSÉGV- I PÉNZFORG- I BEVÉTELEK ÖSSZESEN (25+...+28+30+31+32+34+35)</b>	<b>1 421 858</b>	<b>1 892 177</b>	<b>1 833 253</b>
37.	Hosszú lejáratú hitelek felvétele	0	55 000	55 000
38.	Rövid lejáratú hitelek felvétele	0	285 991	285 991
39.	38-ból likvid hitelek bevétele	0	0	0
40.	Tartós hitelviszonyt megtestesítő értékpapírok bevételei	0	0	0
41.	Forgatási célú hitelviszonyt megtestesítő értékpapírok bevételei	0	0	0
42.	<b>FINANSZÍROZÁSI BEVÉTELEK ÖSSZESEN (37+38+40+41)</b>	<b>0</b>	<b>340 991</b>	<b>340 991</b>
43.	<b>PÉNZFORGALMI BEVÉTELEK (36+42)</b>	<b>1 421 858</b>	<b>2 233 168</b>	<b>2 174 244</b>
44.	Pénzforgalom nélküli bevételek	85 241	25 537	25 537
45.	Kiegyenlítő, átfutó, függő bevételek	0	0	-576
46.	<b>BEVÉTELEK ÖSSZESEN (43+...+45)</b>	<b>1 507 099</b>	<b>2 258 705</b>	<b>2 199 205</b>
47.	<b>PÉNZFORGALMI KÖLTSÉGVETÉSI BEVÉTELEK ÉS KIADÁSOK KÜLÖNBSÉGE (36-13)</b>	<b>42 775</b>	<b>-37 727</b>	<b>126 898</b>
48.	<b>IGÉNYBE VETT TARTALÉKOkkal KORRIGÁLT KÖLTSÉGVETÉSI BEVÉTELEK ÉS KIADÁSOK KÜLÖNBSÉGE (47+44-22) KORRIGÁLT KÖLTSÉGVETÉSI HIÁNY (-) KORRIGÁLT KÖLTSÉGVETÉSI TÖBBLET (+)</b>	<b>128 016</b>	<b>-12 190</b>	<b>152 435</b>
49.	<b>FINANSZÍROZÁSI MŰVELETEK EREDMÉNYE (42-20)</b>	<b>-375 315</b>	<b>12 190</b>	<b>-43 326</b>
50.	<b>AKTÍV ÉS PASSZÍV PÉNZÜGYI MŰVELETEK EGYENLEGE (45+23)</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>-37 820</b>

## Záradék/Vélemény:

A könyvvizsgálat során Pásztó Város Önkormányzata 2013. évi egyszerűsített összevont éves költségvetési beszámolóját, annak részleteit és tételeit, azok könyvelési és bizonylati alátámasztását az érvényes nemzeti könyvvizsgálati standardokban foglaltak szerint felülvizsgáltam, és ennek alapján elegendő és megfelelő bizonyosságot szereztem arról, hogy az egyszerűsített összevont éves költségvetési beszámolót a számviteli törvényben, illetve az államháztartási szervezet beszámolási és könyvvezetési kötelezettségének sajátosságairól szóló, 249/2000 (XII. 24.) Korm. rendeletben foglaltak és az általános számviteli elvek szerint készítették el.

Véleményem szerint az egyszerűsített összevont éves költségvetési beszámoló Pásztó Város Önkormányzata 2013. évi költségvetése teljesítéséről, a 2013. december 31-én fennálló vagyoni, pénzügyi és jövedelmi helyzetéről megbízható és valós képet ad. Az önkormányzati ingatlankataszter nyilvántar-

tásában, valamint a zárszámadáshoz készített vagyonkimutatásban szereplő értékdadatok az egyszerűsített összevont éves költségvetési beszámoló adataival összhangban vannak.

Kelt: Salgótarján, 2014.04.24.

Könyvvizsgáló társaság képviselője

Képviselőre jogosult neve: ..... Györi né Új Mária

Könyvvizsgáló társaság neve: ..... Universal Audit Kft.

Könyvvizsgáló székhelye: ..... 3104 Salgótarján, Kőlcsey út 19.

Kamarai nyilvántartási szám: ..... 000592

Bejegyzett könyvvizsgáló neve: ..... Györi né Új Mária

Kamarai tagsága: ..... 000161



## Mária

Hát igen, amíg Te az Úr Angyalával viaskodtál, addig én didergő lélekkel, három hétig sírva imádkoztam, hogy majd reggel jobb hírt hallok.

De nem, jaj hát nem. Még februárban, hogy örültél a hat szál hóvirágnak! Azután el kellett menni a templomba, de én lélek nélkül ültem a Mária kép alatt, kérdeztem tőle, hogy miért? De a válasz csak a félmosoly volt. Aztán csak néztem, néztem azt a kis dobozt, és az járt az eszemben, hogy most már hogy masszírozom meg a válladat?

Hidd el, az a kétszáz ember, aki szépen felöltözve ott volt, százszor szívesebben vitte volna a sárga rózsáját a népnapodra.

Emlékszel, sokszor kimentünk a Szentkúthoz, mindig nagyon jól éreztük magunkat, az utolsó alkalommal egy kicsi, négy éves kislány szaladt felénk, átölelte a térdedet, mert pont addig ért föl és mosolyogva mondta, „de hát itt van Mária!”

Sokszor vittük el Tóth Olgát is, szedtük a kecskeköröt és a kakukkfűvet, de amint a kányási keresztvezetéshez értünk, már mondta tanítós hangnemben, hogy „nézd Bözsi, milyen szép itt előttünk ez a hegy, hol szürke, hol kék, hol zöld.” Egyik évben elvittelek a mátraverebélyi templomba, ahol a Muzsikál az erdő hangversenye volt. Komoly, szép előadást hallgattunk és te a végén oda mentél a művészekhez és megköszönted nekik, hogy elhozták nekünk a szép muzsikát. Megint volt egy színes napunk.

Kis írásaimat mindig te bíráltd felül. Ha leszóltam, hogy Mária, van-e négy perced, akkor már tudtad, hogy írtam valamit.

Először meghökkentél, hogy a te herócesüítő és gancabarkácsoló barátnőd úgy fűzi a szavakat egymás mellé, mint a színes gyöngyöt. Mindig nagyon figyeltél rám, soha ki nem javítottad volna tanárnősen, ha egy kicsit viccesebb volt, diszkréten neveltél, ha jobban tetszett, azt mondtad: „nahát Bözsi, azt a!” Hogy nem tévesen bíráltd el, itt kell leírnom, mert már szóban nem tudtam elmondani.

Köszönő levelet írt nekem a miniszter 2014. március 26-án: „Tisztelt Szerzőnk! Köszönöm, hogy részt vett a pályázaton. Az Ön tudásának átadása a fiatalokban erősíti a küzdeni tudást, az élet szépségei iránti fogékonyságot. Az Ön tapasztalata követendő példa, szellemi kincs a fiataloknak. Balog Zoltán miniszter.” Ezt még tudnod kell!

Te mutattad meg nekünk, sokunknak Erdélyt, a történelmével, a virágszönyeges Hargitával, a borvízzel, Tóni magányos borókájával. Ma is látom magyarázó két kezét, amint tanítasz szeretni a szépet. Ha belegyalogoltam elég sokszor Nyírbőbe, mindig kész voltál a magyarázattal, hiszen Józsi bácsinak emlegetted. Ha valamit elügyetlenkedtem és egy kicsit bosszús voltál rám, mindjárt azt mondtam, hiába is haragszol, én akkor is szeretlek.

Nyugodtan elhíheti mindenki, hogy vannak megérzések. Jó pár évvel ezelőtt álmodtam, hogy még a napsütötte pesti utcán hosszú lépteiddel, szép szürke szoknyádban, ciklámen blúzban, olyan volt a rúzsod is, fehér klipsziddel. Erre föl 10 órakor bemozdja a rádió, hogy robbantottak az Aranykéz utcában. Másnap kérdezem, hogy Mária, arra jártál? „Bizony, a barátnőm ablaka is tiszta korom lett” – mondtad.

Hat évtizeden keresztül tanúja voltam, hogy hány száz fiatalnak fogtad szorosan a kezét, hogy ezt megtanulod, ezt az iskolát kijárd, mert embernek kell lenned, kenyeret kell keresned. És egy sem lett belőlük kékfényes!

Mária mellett nem volt adácsszünet, mert pillanatok alatt átlépett egy újabb témába. Most még a Mississippi tájékán elmélkedtünk, de egy perc múlva már a főtí kétornyú templom mibenlétét vitattuk. Ha néha mertem, félve szóltam, hogy tessék már kicsengetni, mert megint itt felejtkeztem.

Nem vagyok gyenge gyerek, de én is elpityeredtem, amikor pár évvel ezelőtt boldog örömmel újságoltad, hogy Bea rendezett neked meglepetés születésnapot, lelkesen soroltad, mi, hogy történt, mi volt a vendégváró asztalon az étel és ital, és az ünneplő jó barátok dallal köszöntöttek. Ekkor kezdett téged Vili gyémántomnak nevezni.

De térjünk vissza a dolgok legelejére: 1950-51-ben egy szép kis cukrászda vezetője voltam. Egy tavaszi napon bejött egy szépen öltözött kis anyuka. Te hoztad a szíves alatt Péterkédet, az én szívem alatt ott volt Pistikém, – így mindjárt lettünk négyen.

Még egymás nevét sem tudtuk, de hú, mennyi sok mondanivalónk volt egymásnak! Meséltünk a szüleinkről és a testvéreinkről, nagyon örültünk a megszületendő gyermekeinknek. Nagyon vidámak és bizakodóak voltunk. Te még nem sok embert ismertél Pásztón, szinte csak Ágasváriékat. Így szinte naponta találkoztunk, beszélgettünk.

Máriának sas lelke volt, hozzá ezer szíve. És ebből a sok szívből mindegyikünknek azt adta, amire éppen szükség volt. Ha bármi történt, kaptam a telefont, halló Mária! Kisunokám született, pedig ebből mostanáig 11 van, velem örült, velem ünnepelt, kérdezte a részleteket, közben bölcs tanácsokat is adott.

Gyász is volt bőven, de azonnal ott volt a vigasz, szép szavakba foglalva a részvét, a továbblépés. Soha sem hagyott magamra. Ezt azzal a sok jó barátjával mind-mind végig csinálta, nap mint nap, mert belefértünk határtalan szeretetbe.

Az Ő emberi értéke felmérhetetlen volt. Mária! Most virágzik az illatos lonc!

*Hárskúti Istvánné gondolatai néhai Begai Vilmosnéról*

## Felvidéki palóc körút a Nemzeti Összetartozás Napján

A Pásztói Általános Iskola diákjai második alkalommal vettek részt június 4-én a Rákóczi Szövetség – Nemzeti Összetartozás Napja alkalmából meghirdetett – Diákutaztatási programján, melynek köszönhetően iskolánkból 37 tanuló utazott a Felvidékre.

A már hagyománnyá vált határon túli kirándulásunkat ez alkalommal egy palóc ismeretszerző körútként terveztük, melynek első állomása Fülek városa volt, ahová a Mocsáry Lajos Alapiskola igazgatójának meghívására utazhattunk el. Az iskolában Simkó István igazgató úr és Benkó Tünde tanárnő fogadott minket. Az intézmény életének bemutatását követően, melyben jelenleg 280 gyermek tanul magyar nyelven, egy nem mindennapi előadás következett. Az iskola diákjai, zenés-képes szemléltetéssel mesélték el nekünk a füleki zománcgyár történetét. Amint megtudtuk, ez a gyár volt az első „ipari park” Nógrád megye területén. E kedves előadást követően megköszöntük a külhoni tanulóknak és kollégáknak a színvonalas műsort, mely egy gyár történetén keresztül képes volt a 20. századi magyar történelem és az egyes emberi sorsok drámai fordulatait elénk tárnai. Megtekin-



tettük a kézműves műhelyt is, ahol az iskola diákjait a hagyományok tiszteletére nevelik, majd búcsút vettünk a fogadó iskolától, és azt követően a város főbb nevezetességeivel ismerkedtünk.

Programunknak megfelelően utunk a várhoz vezetett, ahol helyi idegenvezető kíséretében megtekintettük az állandó és időszakos kiállításokat. A vár bebarangolását követően megnéztük a város ferences rendi templomát is, mely a mai barokk formáját az 1700-as évek elején nyerte el.

Következő úti célunk Alsósztrégova volt, ahol a 19. század derekán Madách Imre megírta Az ember tragédiája című művét. A költő emlékházát nemrégiben, 2010 és 2013 között, szlovák-magyar uniós projekt keretében újították fel. A 11 teremben található irodalomtörténeti kiállítás mege-

kintése után mi is meggyőződhattunk arról, hogy Alsósztrégova, ez a kicsi nógrádi falu, – mint a költő és a mű bölcsője, – méltón zárkózott fel a világ legismertebb irodalmi zarándokhelyei közé. Felkerestük a költő nyughelyét is a kastély parkjában.

Ezután Mikszáth Kálmán szülőfalujába, Szklabonyára utaztunk. A „nagy palóc” emlékházában részletes ismertetést kaptunk az író és családjá életéről. Mint megtudtuk, a betegeskedő kis Mikszáth gyermekkorában a szomszédos idős parasztemberekől sok mesét hallott, s ezek az igaz, bár olykor kísérteties, babonás történetek számtalanszor fellelhetők irodalmi alkotásaiban. A Tót atyafiak és A jó palócok című novelláskötet témái is Mikszáth gyermek- és ifjúkori emlékei adják.

Felvidéki palóc kirándulásunk állomásai mindannyiunk számára felejthetetlen élményt jelentettek. Ezúton is köszönjük a Rákóczi Szövetség támogatását a tervezett programunk megvalósításában!

*Baloghné Kanyó Mária szervezeti vezető,  
Rákóczi Szövetség Gárdonyis Csoportja,  
Pásztói Általános Iskola*



## „Múltunk a reményünk, Krisztus a jövőnk” ( II. János Pál)

Kevés olyan jeles nap van egy iskola életében, melyet azonos lelkesedéssel várnak tanárok és diákok: megtörtént az első tanévzáró a Magyar Szentek Római Katolikus Általános Iskolában. Hálát adunk Istennek és köszönetet mondunk mindazoknak, akik imáikkal, munkájukkal, bizalmukkal és áldozatvállalásukkal hozzájárultak ahhoz, hogy 2013 őszén megkezdhetette működését a Magyar Szentek Római Katolikus Általános Iskola négy évfolyammal, 65 diákkal.

A tanévzáró ünnepség megálló, jó alkalmat ad arra, hogy közösen áttekintsük és értékeljük a hátrahagyott tanévet. Az intézmény gazdag, tartalmas tanévet zárt. Emberi léptékkel mérve rövid időnek tekinthető egy tanév 10 hónapja, azonban az iskola életében örömteli változásokat eredményezett. Az intézmény falait megtöltötte a hit ereje és szellemisége, amely a mindennapokban is érezhető volt. A hit a lelki gazdagság mellett erőt ad az élet megpróbáltatásainak leküzdéséhez és segít átlendíteni a nehézségeken.

Komoly munkát végeztünk. Terveztünk, küzdöttünk, együtt izgulunk. Gyermkeink személyiségfejlődését, szociális érzékenységének erősítését különböző programok szervezésével próbáltuk segíteni. Rendhagyó irodalom órákon vettünk részt: az Eucharistia zenekar (Gával testvérek) verses, zenés összeállítással kedveskedtek nekünk. Teremtésvédelmi program, egészséghét, Föld napja, közös ünnepek, közös imádságok. A Magyar Szentek Hete (óvodával közös lelki program-sorozat) hagyományteremtő, sokszínű élménydús program volt. Az iskola homlokzatára felkerülő felirat megszentelése nagyon meghitt hangulatban zajlott. Az adventi készülődés, a hangverseny, a karácsonyi misztériumjáték felemelő volt. A Magyar Kultúra Napján az „Együtt szaval a nemzet” program keretén belül együtt szavaltuk a Himnuszt 900 iskola diákjaival. Nívós iskolai rendezvényeink voltak.

Tanítványaink rendszeresen járnak múzeumba, színházba, könyvtárba.

Fő feladatunk természetesen a sok-sok új ismeret elsajátítása, azonban a tanórán kívüli rendezvények során megtapasztalhatták az összetartozás örömét, jelentőségét, megtanulhat-



ták a természet szeretetét, környezetünk tiszteletben tartását. A sok program szervezése sok-sok többletmunkát jelentett pedagógusainknak, tanulóinknak, de sok-sok örömet is, mert megmutathattuk azt, mire vagyunk képesek.

A 2013/14-es tanévben négy tanulócsoportban folyt a nevelő-oktató munka. A tanév során sok tanulónk ért el kitűnő tanulmányi- és versenyeredményt.

A tanév végén tanulóink teljesítményét értékeltük. Az első osztályban kiválóan teljesített 10 fő, jól teljesített 9 fő, megfelelően teljesített 1 fő. Az iskola tanulmányi átlaga: 2-3-4. évfolyamon 4,6. Tanulóink magatartás átlaga: 4,7; szorgalom átlaga ugyancsak 4,7.

Az intézményben Korpás Veronika 2. osztályos tanuló egyetlen napot sem mulasztott.

Kitűnő tanulmányi eredményrel büszkélkedhet, első osztályban Csépe Ádám, Farkas Nóra, Hammer Ádám, Holtner Daren, Káposzta Máté, Mustó Sára, Oláh Liliána, Szőke Luca és Veres Sára. Második osztályban Csányi Bence, Fodor Dávid, Kolompár Jázmin, Kolompár Mária, Korpás Veronika, Körtélyesi Bálint, Lóborik Kristóf, Szappan Ádám és Takács Martina. Harmadik osztályban Illés Dániel, Nagy Hanna és Szécsényi Zsófia. Negyedik osztályban Alapi Dorina, Himes Ágoston, Szabó Csaba Norbert és Szécsényi István Balázs.

Voltak iskolai pályázataink, több tantárgyból szerveztünk iskolai tanulmányi versenyt, szavalóversenyt. Tanulóink sikerrel szerepeltek területi, kistérségi, egyházmegyei, megyei és országos szintű versenyeken is. Legeredményesebben szereplő tanulóink: első osztályban: Csépe Ádám,

Géczi Dominika, Gócza Anna, Hammer Ádám, Holtner Daren, Kovács Alexa, Mustó Sára, Szőke Luca és Veres Sára. Második osztályban Korpás Veronika, Sulyok Barbara, Szentgyörgyi Kevin, Korpás Veronika és Takács Martina. Harmadik osztályban Illés Dániel, Maksó Lili, Nagy Hanna, Stadler Alexandra, Szalai Balázs és Szécsényi Zsófia. Negyedik osztályban Alapi Dorina, Himes Ágoston, Kovács Fanni, Németh Krisztián, Szabó Csaba Norbert, Szécsényi Balázs, Szőke Gréta és Treszkai Barbara.

Büszkék vagyunk rá hogy minden tanuló teljesítette a követelményeket és felsőbb évfolyamba léphet. Köszönöm mindenkinek a helytállást a szorgalmát és odaadó munkáját, aki az ideit tanévben valamilyen tanulmányi versenyen elismerésre méltó eredményt ért el, öregbítve ezzel iskolánk jó hírét.

Végezetül tiszta szívvel és meleg szeretettel köszönöm meg az iskola pedagógusainak, technikai dolgozóinak, a szülőknek, iskolánk fenntartójának a Váci Egyházmegyének, Kecskés Attila plébános atyának, Sisák Imre polgármester úrnak, hogy nyitott szívvel segítették eddigi munkánkat és terveink megvalósulhattak.

Pihenésre, kikapcsolódásra, nyári kalandokra, ellazulásra mindenkinek szüksége van.

Tehát rajta! Most a pihenésen a sor! Szép nyarat, jó pihenést, tartalmas szünidőt kívánok mindenkinek!

Tamási Áront idézem: „Soha ne feledd azt, hogy az értékes élet alapja a szeretet és a béke, utána a türelem és az emberi megértés!”

Barna Tiborné igazgató

## Bál a katolikus iskoláért

„Azokból a kövekből, melyek utunkba gördülnek, egy kis ügyességgel lépcsőt építhetünk.” Gróf Széchenyi István bölcsessége jól kifejezi az első alkalommal megrendezésre került játékonysági bál célját.

Vannak ügyek, melyeket érdemes támogatni. Márpedig egy játékonysági bál ilyen eseménynek minősül. Egy-egy ügyért való összefogás sokféle lehet. Van úgy, hogy az emberek milliói állnak ki egyetlen cél érdekében, de van, hogy csak egy kisebb csoport, közösség akarja megmutatni, mire képes. Ezen közösségek, társulások tagjai azok, akik nem a világ, de nem is az ország megválasztását tűzték ki célul maguk elé, hanem csak a közvetlen környezetüknek szeretnének hasznára lenni, a gyermekeik intézményében folyó munka szervezésében részt venni. Ilyen összefogásnak voltunk részesei az iskola játékonysági bál szervezésekor. 2014. május 24-ét jelöltük ki a bál napjának. A dátum közlekedtével egyre izgatottabbá váltunk. Pedagógusok, szülők, technikai dolgozók és mindenki, aki a bál szervezésében érdekelt volt. SZÜK ülések sorozata, nagy beszélgetések, viták, építő kritikák voltak.

A bevételt az iskola fejlesztésére fordítjuk. Aztán beindult a folyamat: szülők, kollégák, barátok, támogatók egyre többen elfogadták a meghívásunkat.

Az összefogás ez alkalommal is megmutatkozott a szervezésben, az előkészítő munkában.

Mi kell egy jól sikerült estéhez? Kell egy jó csoport, kellemes milió, elegancia, finom étel és ital, tánc, mosoly, derű.

Úgy tűnik, hogy a bál minden kellékét magunkkal vittük arra az estére, s eredményem fejezem ki, hogy ez a bál hagyományt teremt.

S végezetül a Példabeszédekéből egy idézet: „Van aki bőven osztogat, mégis gyarapszik... Az ajándékozó bővelkedik, és aki mást felüdít, maga is felüdül.” Az ige szavaival köszönöm meg minden segítők, közreműködők és támogatók önzetlen segítségét.

Barna Tiborné igazgató

### KÖSZÖNJÜK NEMES TÁMOGATÁSUKAT!

BECSŐ ZSOLT, ÓZON ÉTTEREM, SISÁK IMRE POLGÁRMESTER, VOLEK GYÖRGY ALPOLGÁRMESTER, BAKOSKER KFT., BAMBÍNÓ GYERMEKDIVAT, BANGÓ NÓRA, BARNÁ TIBOR, BATTÁ MÁTYÁS, BLAGO KER BT – MESTER IPARCIKK BOLT, BOLTV TÚZÉP, BONJOUR AJÁNDÉKBOLT, CINI SANYI PALACKOZOTT BOLTJA, COOP ABC, CUKRÁSZATI BT – KÁVÉHÁZ, CZEGLÉDI KATINKA, CSÉPE ITALDISZKONT, CSÓVI HUSBOLT, DAR-SPAN, DR. BARSÍ ILLIKÓ, DR. HEGEDŰS ÁGNES,

DR. KÖNCZÖL SZILVIA, DR. NYÍRI FERENC ÜGYVÉD, EDEN ÉTELBAR, EGLO, ERDEI CSABA, FAZEKASMŰHELY – BORBÁS ENIKŐ, FEKETE ISTVÁNNÉ, FINOM FALATOK – BENUS LÁSZLÓ, FIRST FEHÉRNEMŰ, FÖSVÉNY ANDREA, GÁLA DIVATÁRU, GLAMÜR DIVAT, GOLD TELEFONOS BOLT, GÖMBICZ ISTVÁN, HAMMER GYÖRGY KRISZTIÁN, HASZNOSI RÉTES SÜTŐK, HIMES CSALÁD, HIZSNYAI MÉHÉSZET, HOLTNER KRISZTIÁN ÉS CSALÁDJA, IHRACSKA GÁBOR, TARI LŐRINC,

ILDIKÓ ZOLDSÉGBOLT, ILLÉS RUDOLF, JANCSONÉ DARANCO PAULA, KAPOSVÁRI LÁSZLÓNÉ, KÉT-TEXTILHÁZ KFT., KOLLÁR ZSUZSANNA, KÖRPÁS LÁSZLÓ ÉS CSALÁDJA, KOVÁCS GÁBOR, KOVÁCS ZOLTÁN, MARKÓ ISTVÁN ÉDESSÉGBOLT, MUZSLA TRAFIK BT., MUZSLA TRAFIK KFT., NÉMETH ZOLTÁN, NYULCIPŐ ÉS DIVATÁRU BOLT, OKÉ ABC – SZELVA CSALÁD, OL-PET BT., OROSZINÉ ZRUPKÓ ERIKA, PALMOLIVE CÉG, PÁSZTÓI RENDŐRKAPITÁNYSÁG, PÁSZTÓ VÁROS ÁL-

TALÁNOS ISKOLÁJA, PCT OFFICE KFT., PLECSKÓ PÉTER, ROYAL BÜFÉ, RÓFÓS BOLT – TÁBORSKINÉ GYETVAI EDINA, SÁNDOR LÁSZLÓ, SÁRIK JÁNOSNÉ, SERES ÁKOS, SULLYOK ISTVÁN, SURFACE-VIP KFT., SZABÓ FERENC, SZABÓ OPTIKA, SZÉCSÉNYI CSALÁD, TÓKEINÉ KISS MARIANN, UNICOOP, VERES PÉTER, VERES RÓBERT, KÁPOSZTA CSABA, VINCZE BETTINA, VIPKER KFT., VITAMIN ZOLDSÉGES (Gál Enikő), ISKOLÁNK SZÜLŐI ÉS ALKALMAZOTTI KÖZÖSSÉGE

**ISTEN ÁLDÁSÁT KÉRJÜK AZ ADOMÁNYOZÓKRA!**



## Muzsikál az erdő Mátrakeresztesen

A rendezvénysorozat július 5-i, szombati programja Mátrakeresztes városrészben lesz.

### Program:

- 8.00 óra: Muzsikál az erdő teljesítmény túra. (Pásztói Szabadidő és Sportegyesület – Parádi László)
- 8.00 óra: Lovas túra;
- 9.00 óra: Bronzkori séta – ismeretterjesztő túra művészeti betétekkel – indulás az Óvár vendéglőtől. Időtartama 4 óra. Vezető: Bottyán Katalin
- 10.00 órától 14.30 óráig: Helyi termékek bemutatója – Fakanálkészítő manufaktúra (Mátrakeresztes, Kékesi út 107. Király Jenő bácsi; Tóthegyesi út 50. Erdélyi Gyula);
- 11.00 óra: Templomkoncert a pásztói Szent Lőrinc plébániatemplomban Fellép: Várallyay Róbert orgonaművész, dr. Szabó Irén versmondó;
- 13.00 óra: Képzőművészeti kiállítás Mátrakeresztesei erdei iskolában;
- 14.00 óra: Ismerkedés a lovakkal gyerekeknek;
- 14.00 óra: Taize-i imaóra, tartja Tamás atya;
- 15.00 óra: Csemete Muzsika – komolyzenei ráhangolódás kisgyermekeknek. (Matin Enikő és barátai.) Erdei koncert.
- 16.00 óra: Fellépnek Illényi Katica és barátai;
- 17.00 óra: A Muzsila Néptáncgyűttes és kíséző zenekarának műsora;
- 18.00 óra: Táncházt és helyi étkek kóstolója.

A szervezők a műsorváltoztatás jogát fenntartják!

2014. július 19.  
szombat

## HASZNOSI RÉTESFESZTIVÁL

A megszokott ízkavalkádon túl  
**Szekeres Adrienn,**  
valamint a Fourtissimo Zenekar  
szórakoztat minden résztvevőt.

A részletes program folyamatosan feltöltésre kerül:  
<https://www.facebook.com/events/1446126178980904/>

Várjuk a rétes és töltött káposzta  
rajongókat, a főzőcskéző baráti  
társaságokat és mindazokat,  
akik csupán egy kellemes napot kívánnak  
eltölteni festői szépségű településünkön.

### Tisztelt Üdülőtulajdonos Társaink! Kedves Muzslát Szerető Barátaink!

A Muzslai Üdülőtulajdonosok Egyesületének elnöksége  
2014. július 26-án (szombat) 10.00 órára  
összehívja évi rendes közgyűlését a szokásos napirendekkel,  
amelyet az idén is összekapcsolunk a hagyományos

## MUZSLA NAP

rendezvénnnyel.

### Helye:

Ábrahám Gyula üdülője előtti liget  
(az ún. Kastély területén)

Az idei találkozónkon is a sportolási lehetőségek (tollaslabda, foci, petangue, paintball bemutató) mellett baráti bográcsozást szervezünk a hagyományosan kialakult módszerekkel, de ezek mellett azok részére, akiknek nincs lehetőségük a saját főzésre, az elnökség ebédet biztosít. A rendezvény most sem alkoholmentes, de az elnökség csak ásványvizet, evő- és ivóeszközöket tud biztosítani.

Szeretettel várunk mindenkit baráti találkozónkra!  
Egyesületünk tagjai hívják meg családtagjaikat, barátait, hozzák magukkal jókedvüket, játékaikat, szellemességüket. Pihenjünk, szórakozzunk együtt!

Az elnökség nevében:



Csoór József  
MŰTE elnöke  
Felvilágosítás kérhető: 06-70/379-7967

## Szeretettel várunk

az V. Zagyvamenti Nyári Táborba,  
ahol most a csapatépítés lesz a főszerep!

Hogy milyen programokra számíthatsz?

- rengeteg JÁTÉK
- személyes beszélgetés
- foci, méta, számháború, röplabda
- kiscsoportos beszélgetések
- előadások egy Titkos Témában
- ...

**Helyszín:** Tar közösségi háza /Petőfi út 5./

**Időpont:** 2014. július 15-20.

**Alsó korhatár:** 13. életévét betöltött egyén.

**A tábor költsége 6500 Ft/fő.**

Részletesebb információt a facebook eseményünkben,  
a jelentkezési lapon és a plakáton találsz,  
illetve keresd Jancsó Emőkéét  
(emokeje@gmail.com / 06-30/9191-597)!

A jelentkezési lapot online is kitöltheted,  
vagy keresd hitoktatónál, plébánosodnál!

**Gyere el Te is, és hozd el barátaidat is!**





**Dél-Nógrádi  
Vízmű Kft.  
Pásztó, Csillag tér 21.  
Tel.: (32) 460-208**

**LEGKÖZELEBB  
A GYÓGYÍTÁS HELYSZÍNÉHEZ!**

A pásztói  
**Margit Gyógyszertár**  
a kórház épületében áll  
vásárlói rendelkezésére!

**Nyitva:**

Hétfő: 8-16 óráig

Kedd: 8-18 óráig

Szerda: 8-18 óráig

Csütörtök: 8-18 óráig

Péntek: 8-14 óráig!

**Helia-D**

Magyar Termék Nagydíjat  
kapott kozmetikai család.  
Növényi alapanyagból ké-  
szült minőségű kedvező árú  
kozmetikumok.  
Hazai bőrgyógyászok teszte-  
lése és ajánlása alapján Ön  
is kipróbálhatja és megvehe-  
ti gyógyszerárunkban.

**BIODERMA fényvédők**

Itt a nyár, a megbízható minőségű víz-, izzadáscsökkentő, fotostabil  
BIODERMA fényvédők nagy választékával várjuk kedves vásárlóinkat.  
Állandó akcióban kínáljuk, mert mi is vigyázunk a bőrre!

**BioCo termékek**

A BioCo Magyarország kft. saját fejlesztésű vízben oldódó  
Q10 koenzim kizárólagos forgalmazója.

Magas minőségű étrend-kiegészítőit keresse gyógyszerárunkban!

**Cím: Pásztó, Semmelweis u. 15-17 Tel.: 06-32/561-236**



**Pásztói Városgazdálkodási Kft.**

**Egész évben a lakosság szolgálatában!**

Pásztó, Kossuth út 116. Telefon: 32/460-189

[www.vgkft.invitel.hu](http://www.vgkft.invitel.hu)

**BEINDULT A BÉRFŐZÉSI SZEZON!**

**ÚJ RÉZKATLAN KFT.**

**Kereskedelmi pálinkafőzés:**

a palackozott termékek helyben megvásárolhatók!

Cégünk várja azok jelentkezését is, akik bérfőzés  
szolgáltatásunkat szeretnék igénybe venni!

**Pásztó, Városerdő 2. szám**

**Telefon: 06-20-544-4799; 06-20-421-5014**

[www.dhkm.hu](http://www.dhkm.hu)

Lapunkat rendszeresen szemlézi Magyarország legnagyobb médiafigyelője az



**»OBSERVER«**  
BUDAPEST MÉDIAFIGYELŐ KFT.

1084 Budapest, Auróra u. 11.  
Tel.: 303-4738, Fax: 303-4744  
E-mail: [marketing@observer.hu](mailto:marketing@observer.hu)  
<http://www.observer.hu>

**Pásztói Hírlap**

**mti**  
Hírfelhasználó

VÁROSPOLITIKAI TÁJÉKOZTATÓ  
Pásztó Város Önkormányzati képviselő-testületének lapja  
Megjelenik havonta.

Kiadó és szerkesztőség: Dióhéj Kiadói Kft., Salgótarján, Bem út 6.

Ügyvezető igazgató: Faragó Zoltán

Engedély száma: B/PHF/96/N/90 ISSN 1215-1440

Nyomdai munkálatok: Polar Stúdió. Felelős vezető: Bencze Péter

Hirdetésfelvétel és információ:

Tel.: 30-211-3138; 32/898-080; [info@dhkm.hu](mailto:info@dhkm.hu)

Terjeszti a Magyar Posta Zrt.

Meg nem rendelt kéziratokat nem őrzünk meg és nem küldünk vissza.



Éjszakai fürdőzéssel egybekötve nézheti a labdarúgó világbajnokság elődöntőit és döntőjét!

**Július 8-án, 9-én és 13-án**

**kivetítőn láthatják az érdeklődők a három utolsó mérkőzést!**

**Kapunyitás: mindhárom napon 20.00 órakor!**

Belépőjegy: 800 forint, ami tartalmazza egy üdítő, vagy egy korsó csapolt sört árát is!

**Az üzemeltető sok szeretettel vár minden érdeklődőt!**

Rossz idő esetén a rendezvény elmarad, a változtatás jogát a szervezők fenntartják.

# Várja vendégeit a strand!

Jegy és bérletárak

Felnőtt, egésznapos . . .	800 Ft/fő	Úszó jegy . . . . .	400 Ft/fő
Felnőtt, félnapos . . . . .	500 Ft/fő	Úszó bérlet . . . . .	6000 Ft/hó
Gyerek, egésznapos . . . . .	500 Ft/fő	Kabin: . . . . .	300 Ft/nap
Gyerek, félnapos . . . . .	400 Ft/fő	Napozóágy: . . . . .	400 Ft/nap

**Nyitvatartási idő: naponta 9-től 19 óráig – Úszás: minden reggel 6-tól 8 óráig**

## Liget utcai vízvezeték rekonstrukciója

Előző lapszámunkban jelent meg, hogy megkezdődött Pásztón a Liget utcai elavult vízvezeték rekonstrukciója, az útburkolat teljes felújításával. A vállalkozó a szerződésben vállalt határidő előtt a felújítási munkát elvégezte, 2014. június 30-ai időpontra azt készre jelentette. A műszaki átadás-átvételi eljárás folyamatban van. A kivitelezés során a műszaki tartalom is kiegészült: a Margit utca irányába 50 méter folyóka épült a csapadékvíz megfelelő elvezetése céljából. A 100 százalékban önkormányzati önerőből megvalósult munka bekerülési költsége bruttó 13 millió 462 ezer forint.



## Megújul a Szentlélek temető környezete



Példaértékűnek tekinthető, hogy a Pásztói Városgazdálkodási Közhatalmú Nonprofit Kft., közfoglalkoztatottak bevonásával, csaknem kétfélmillió forint értékű beruházás valósít meg a Szentlélek temető környezetében. A munkálatok külső vállalkozók bevonása nélkül zajlanak. A mintegy 250 négyzetméter térfogatú burkolat mellett megol-

dották a csapadékvíz elvezetést is. Tereprendezéssel és humuszterítéssel lehetőséget teremtettek a virágos és a zöld felületek kialakítására, ez a muskátlik kiültetésével meg is kezdődött. A kivágott, balesetveszélyes fák helyett újakat telepítettek. A járdaépítéssel párhuzamosan kialakításra került a Fő út 98 szám előtti gyalogátkelőhely is.

